



ZODIAC

Zippy®



Owner's Manual
Guide du Propriétaire



Important Information

- To help prevent suction entrapment accidents, wall vacuum fittings should have a safety vac lock installed. Contact your builder or retail pool professional for details.
- Clean the skimmer basket, pump basket and pool filter before installing the Zodiac Zippy cleaner and on a regular basis thereafter.
- After cleaning or backwashing, let the filtration system run for at least five minutes before re-connecting the Zippy.
- Always disconnect the Zippy from the pool wall before cleaning or backwashing the pool filter.
- Always remove the Zippy from the pool before chemical or shock treatments. Wait a minimum of 4 hours after super chlorination before re-installing the cleaner.

For customer service or support:

Zodiac Pool Care, Inc.
2620 Commerce Way
Vista, CA 92081-8438
1-800-822-7933

www.zodiacpoolcare.com

Zodiac Pool Care Canada, Ltd.
2115 South Service Road West, Unit 3
Oakville, ON, Canada L6L 5W2
1-888-647-4004

www.zpc.ca

To ensure prompt warranty service, should it be required, please:

- Complete and return the Zodiac Warranty Card.
- Record your purchase information.
- Attach a copy of your purchase receipt to this document.

Date of Purchase: _____ Purchased From: _____

Serial Number (Located on underside of cleaner) _____

If service is required, simply present your Owner's Manual with the attached receipt at any Zodiac authorized warranty center nationwide.

WARNING: USE OF ZODIAC ZIPPY IN A VINYL LINER POOL

Certain vinyl liner patterns are particularly susceptible to rapid surface wear or pattern removal caused by objects coming into contact with the vinyl surface, including pool brushes, pool toys, floats, fountains, chlorine dispensers, and automatic pool cleaners.

Some vinyl liner patterns can be seriously scratched or abraded simply by rubbing the surface with a pool brush. Ink from the pattern can also rub off during the installation process or when it comes into contact with objects in the pool. **Zodiac is not responsible for, and the Limited Warranty does not cover, pattern removal, abrasion or marking on vinyl liners.** Vinyl liners are subject to deterioration or damage due to age, the effect of chemicals, corrosion or failure of the supporting walls; as well as improper installation, maintenance or cleaning of the supporting walls or base. Before installing the Zippy, examine the interior of your pool carefully. If your vinyl liner is brittle or has stones, wrinkles, roots or metal corrosion in contact with the underside of the liner, or has damage to the base material or supporting walls, do not install the Zippy before having a qualified professional perform the necessary repairs or liner replacement.

ZODIAC POOL CARE WILL NOT BE RESPONSIBLE FOR LINER DAMAGE CAUSED BY (1) A ZIPPY CLEANER WHICH IS IN DISREPAIR, (2) PATTERN REMOVAL FROM A VINYL LINER, OR (3) A ZIPPY CLEANER USED IN A POOL HAVING AN AGED OR DETERIORATED LINER.

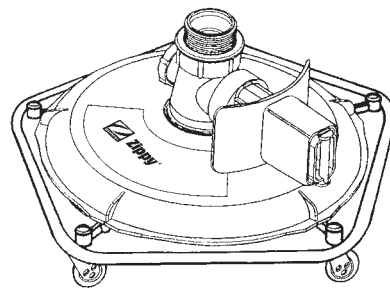
Zippy is a trademark of Zodiac Pool Care, Inc. For sale and use in the United States, Canada and Mexico only.
This pool cleaner is not warranted or guaranteed outside of the United States, Canada or Mexico.
This pool cleaner is covered by one or more of the following U.S. and Canadian patents:
U.S. patent nos. 5720068 and 5930856. Canadian patent nos. 2286657 and 2202512.

Introduction

Congratulations on the purchase of your new Zodiac Zippy automatic pool cleaner, and thank you for choosing Zodiac. Powered by Baracuda technology, the Zippy is designed and manufactured for easy installation, and years of carefree operation.

The Zodiac Zippy is designed to work in an aboveground pool that does NOT have a deep hopper or slope. Zippy works with the return flow from your pool's filtration system. Aboveground pools may utilize different types of return inlet fittings. To accommodate this, your Zippy includes an adapter assembly which connects to a variety of different pool return inlet fittings. Be sure to read the Wall Adapter Installation section for the fitting that applies to your pool. If your pool has more than one return inlet, you must plug the inlet(s) not being used by Zippy to insure sufficient flow rate. See your pool professional to purchase the appropriate parts.

Before installing the cleaner, please take a few moments to become familiar with its components and review the items listed under Important Information on the previous page.



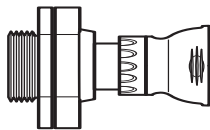
(1) Zippy head



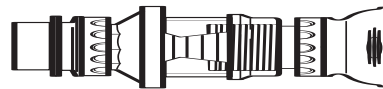
(5) Hose Floats



(1) Head Connector



(1) Wall Adapter



(1) Star Control® Assembly



(1) 2' Hose Section



(5) 5' Hose Sections

Installation

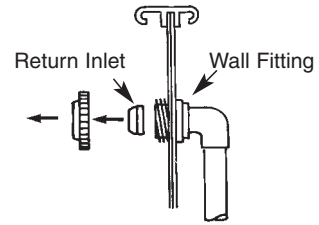
Prepare the Pool

Manually vacuum your pool, backwash or clean the filter according to the manufacturer's instructions. Clean the skimmer basket and pump strainer basket. Visually inspect the return side plumbing from the filter to the pool wall for leaks. Repair any leaks in your plumbing system prior to installing the Zippy cleaner.

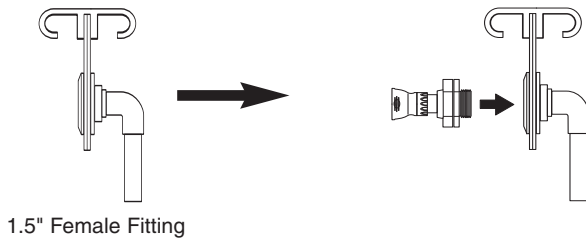
Wall Adapter Installation

Turn off the pump. Remove the return **inlet fitting** located on the inside wall of your pool. Do not loosen or remove the **wall fitting**.

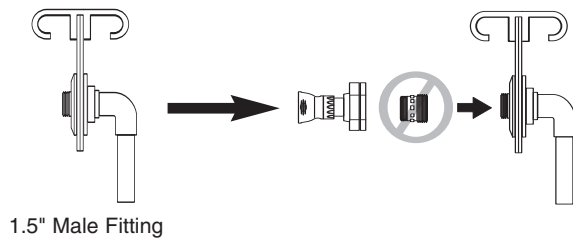
Determine which wall fitting you have from the illustrations below and replace with the Zippy wall adapter made for your pool.



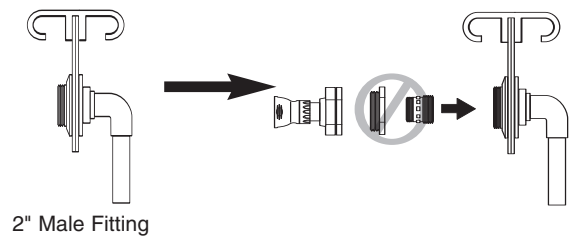
For a **1.5" Female Fitting**, thread the Zippy Wall Adapter into the wall fitting as shown.



For a **1.5" Male Fitting**, remove the male to male adapter from the Zippy Wall Adapter and thread the remainder into the wall fitting as shown.

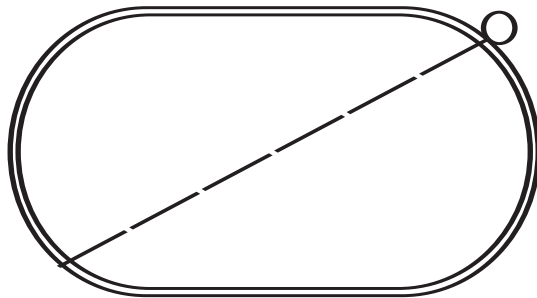


For a **2" Male Fitting**, remove both the male to male adapter and the threaded insert from the Zippy Wall Adapter and thread the remainder into the wall fitting as shown.

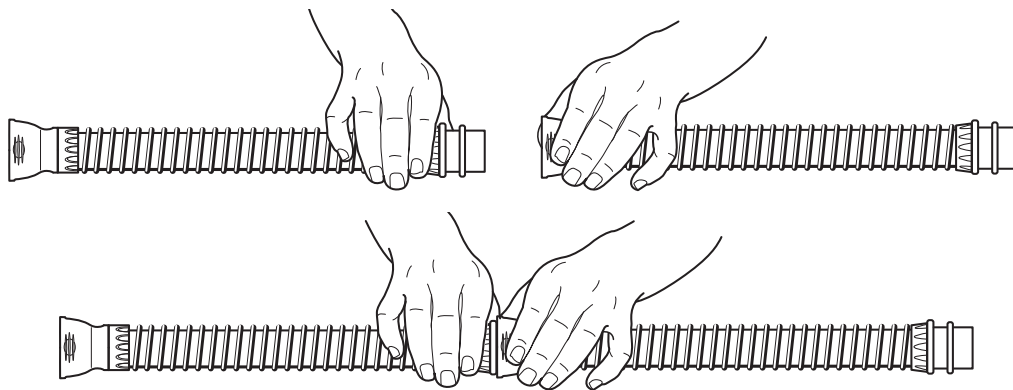


Assemble the Hose

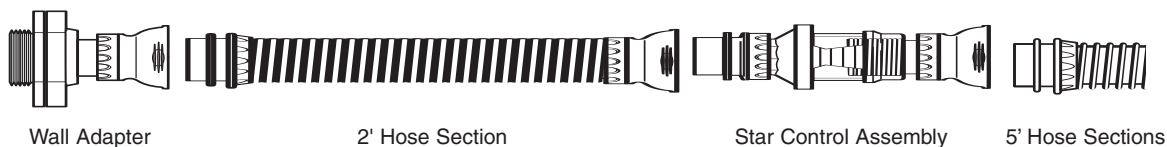
Lay hoses in a straight line in the sun for 1 hour to remove hose memory. Measure the hose length from the return inlet to the farthest point in the pool. This is the total length of Zippy hose needed. If you need more hose, see your Zodiac dealer for additional sections.



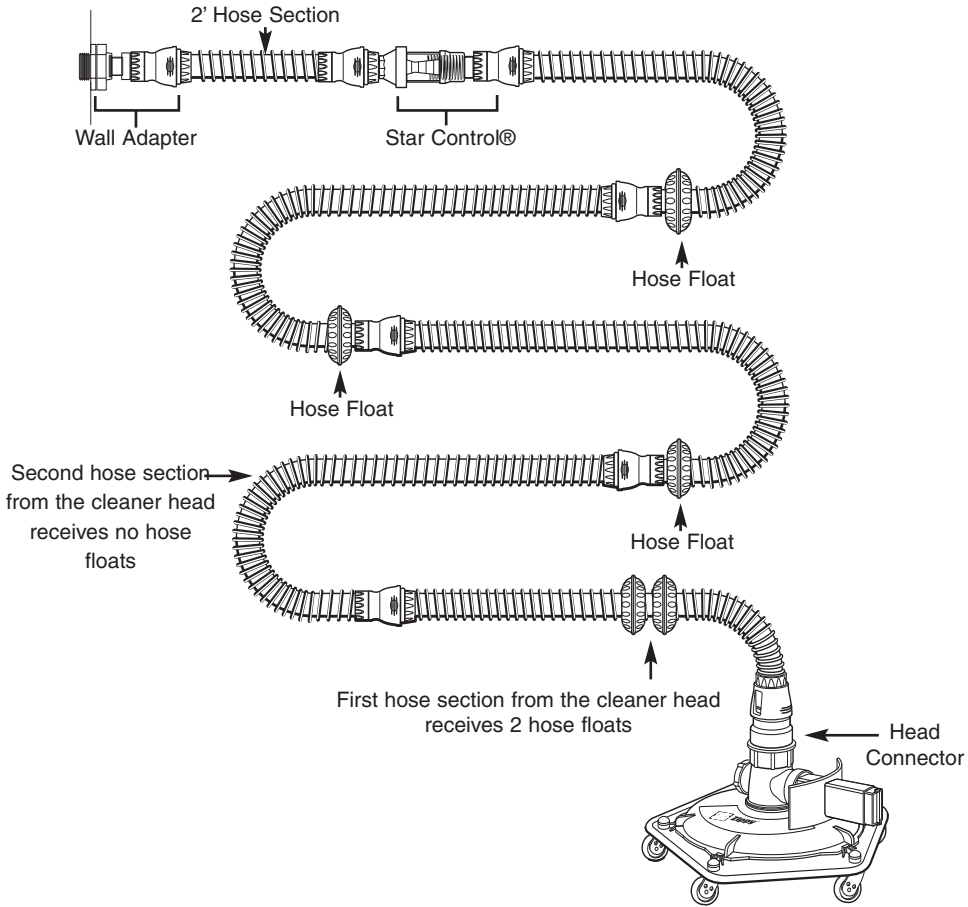
To assemble the hoses, connect the male end of the hose section into the female end. You will hear a loud snap when they are connected properly. Each section should swivel easily.



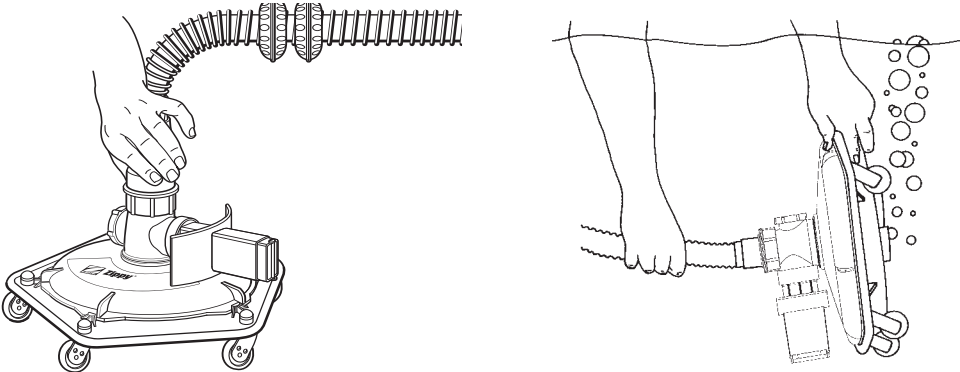
Connect the 2 ft. hose section to the Wall Adapter and the Star Control® Assembly to the opposite end of the 2 ft. hose section.



In proper order, connect the number of 5 ft. hose sections needed for your pool to the Star Control Assembly. Hose and hose floats must be assembled as shown below for Zippy to perform properly.



Thread the head connector that is attached to the first hose section onto the cleaner head. Submerge the Zippy head in the pool, tilt it on its side and wiggle it back and forth until the air is evacuated and bubbles cease. Then, lower the Zippy to the bottom of the pool.

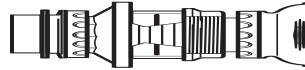


Adjusting The Flow

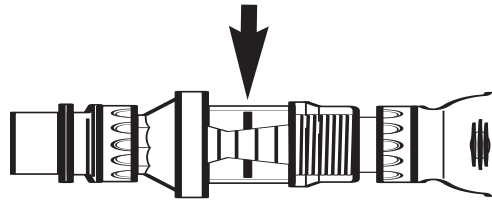
Your Zippy utilizes the patented Star Control Assembly which allows you to regulate the cleaner's flow to the optimal level with 2 simple steps.

Step 1: Turn on the pump.

Step 2: To set the flow, grasp the small end of the Star Control that is attached to the 2 ft. hose in one hand. With your other hand, grasp the white adjusting nut of the Star Control.



Slowly turn the adjusting nut clockwise to increase flow to the cleaner or counter-clockwise to decrease flow. Adjust the nut until the green indicator line on the inside of the Star Control aligns with the yellow color band in the indicator gauge.



The Zippy cleaner should move about the pool, intermittently slowing down or stopping as it contacts wrinkles or walls. As it slows or stops, the jet nozzle should swing freely, propelling the Zippy in a different direction.

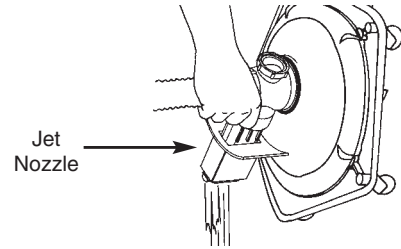
Star Control Assembly

Depending upon the size and conditions in your aboveground pool and the size of your pump, it may be necessary to increase or decrease the flow. Please refer to the following guide for optimal operation of the Star Control.

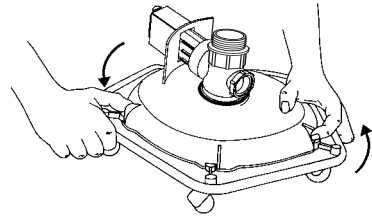
Indicator Color	Condition
Blue	The flow is not sufficient to run Zippy properly. Increase the flow by turning the Star Control Assembly clockwise until the green indicator line aligns with the yellow area on the indicator gauge.
Black	The flow is low for the majority of pools. If the cleaner does not cover the entire pool, increase the flow to the yellow indicator range.
Yellow	Optimal setting for the large majority of aboveground pools.
Orange	The flow is higher than normal. However, this setting may be required for certain very large pools.
Red	The flow is excessive. Reduce the flow by turning the Star Control Assembly counter-clockwise until the green indicator line aligns with the yellow area on the indicator gauge.

Cleaning the Zippy Filter

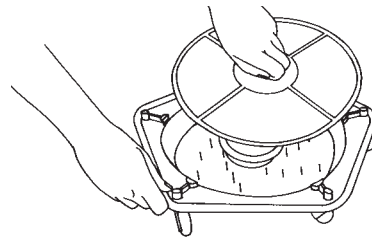
- Step 1: Turn off the pump
- Step 2: Lift the head straight out of the pool.
- Step 3: Disconnect the Zippy head from the hose.



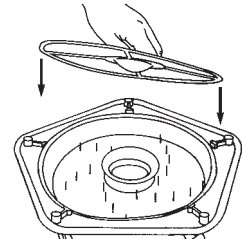
- Step 4: Drain the ZIPPY by turning it with the jet nozzle towards the pool surface.
- Step 5: Set the ZIPPY on a level surface such as the top rail of the pool or your pool deck. While holding the lower body of the machine, twist the upper body using the tabs provided. Lift the upper body off and place it on the top rail or the deck.



- Step 6: With the two halves separated, lift the filter screen out and rinse it. Empty the contents of the bottom half of the cleaner and rinse it to remove any remaining debris.

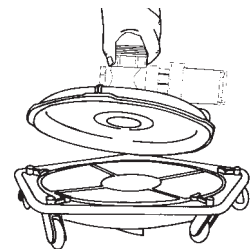


- Step 7: To reassemble, place the cleaned filter screen in the bottom half of the cleaner. **Make sure the center cone of the screen is pointed down.**

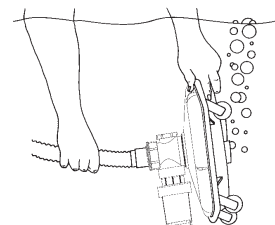


NOTE: Placing Zippy on the ground while it is still connected to the wall fitting may cause unintentional draining of your pool.

- Step 8: Position the top half over the bottom and twist until it locks in place. Connect the hoses to the Zippy head.



- Step 9: Submerge and tilt the head to the side to remove bubbles and lower it to the pool bottom. Turn the pump on.



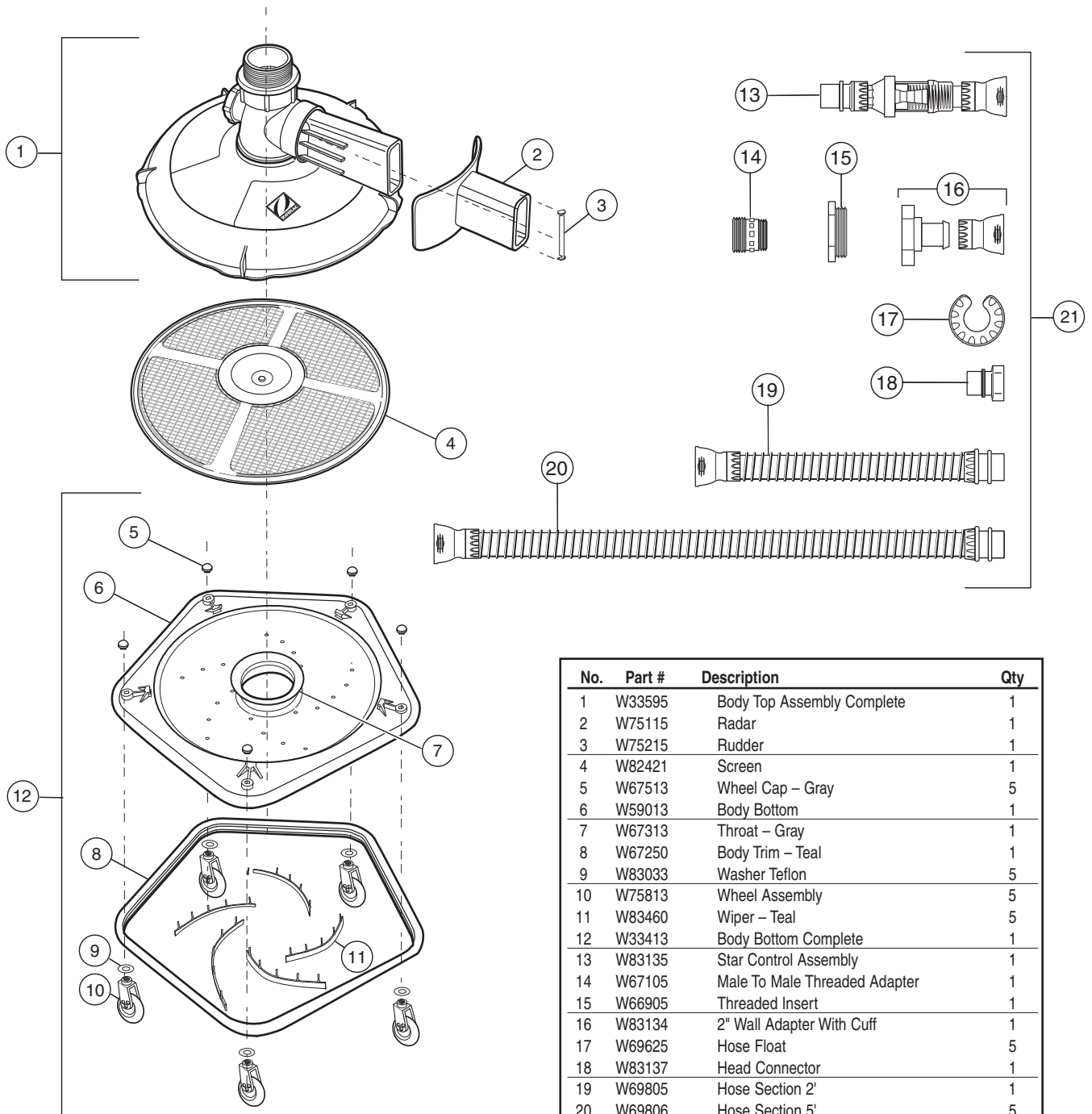
Troubleshooting

Should you experience a problem with your Zippy, please follow the troubleshooting as shown below prior to calling for service. If after reviewing the troubleshooting, assistance is required, contact Zodiac Customer Service. Please have your serial number, along with the date of purchase for the Technical Service Representative.

CONDITION	ITEMS TO CHECK BEFORE CALLING
Cleaner Does Not Operate	<ul style="list-style-type: none">• Is the pump on?• Check the Star Control setting to ensure it is in the yellow range.• Remove dirt and debris from the cleaner.• Clean the pool's filtration system according to the manufacturer's directions.• Assure that the Zippy has been installed properly.
Hose Coils	<p>Some hose coiling is normal. If the coils are preventing proper operation:</p> <ul style="list-style-type: none">• Assure that the proper length of hose is in use.• Clean filter screen thoroughly.• Check and adjust the flow range.• Lay the hose straight in direct sunlight for a few hours.
Cleaner Turns Over	<ul style="list-style-type: none">• Check the Star Control setting.• Check for air trapped in the cleaner head by tilting the head on its side while it is submerged.• Assure the hose and floats are assembled in the proper order.• Assure that the proper length of hose is in use.
Poor Pool Coverage	<ul style="list-style-type: none">• Check the Star Control setting.• Assure that the proper length of hose is in use.• Check for hose memory.• Clean the tray and filter screen.• Assure that the nozzle assembly swivels freely.• Assure hose floats are in proper location.
Poor Debris Pick-Up	<ul style="list-style-type: none">• Clean the tray and filter screen.• Check the Star Control setting.
Cleaner Gets Stuck on the Pool Ladder	<ul style="list-style-type: none">• Install a ladder guard, available from your dealer.
Star Control Sprays Water Above the Waterline	<ul style="list-style-type: none">• Check pool for proper water level.• Call Customer Service.

Zippy Parts Diagram

English



No.	Part #	Description	Qty
1	W33595	Body Top Assembly Complete	1
2	W75115	Radar	1
3	W75215	Rudder	1
4	W82421	Screen	1
5	W67513	Wheel Cap – Gray	5
6	W59013	Body Bottom	1
7	W67313	Throat – Gray	1
8	W67250	Body Trim – Teal	1
9	W83033	Washer Teflon	5
10	W75813	Wheel Assembly	5
11	W83460	Wiper – Teal	5
12	W33413	Body Bottom Complete	1
13	W83135	Star Control Assembly	1
14	W67105	Male To Male Threaded Adapter	1
15	W66905	Threaded Insert	1
16	W83134	2" Wall Adapter With Cuff	1
17	W69625	Hose Float	5
18	W83137	Head Connector	1
19	W69805	Hose Section 2'	1
20	W69806	Hose Section 5'	5
21	W83138	Hose Assembly Complete	1

Zippy Limited Warranty

This Zodiac Zippy cleaner was carefully inspected before shipment from our warehouse. Upon unpacking, if any part proves defective or missing, please notify Zodiac Pool Care, Inc. immediately. Please consult owner's manual for complete instructions on the installation and operation of your ZIPPY.

ZODIAC WARRANTS THIS ZIPPY POOL CLEANER AGAINST ALL MANUFACTURING DEFECTS AND ALL WEAR AND TEAR FOR (2) YEARS. ALL WARRANTIES ARE EFFECTIVE FROM THE DATE OF PURCHASE. Should this product prove defective in workmanship, materials or wear during the applicable warranty period, the consumer's sole and exclusive remedy shall be such repair or replacement of the product as provided below.

THE LIMITED WARRANTY PROVIDED HEREIN IS THE SOLE AND EXCLUSIVE WRITTEN WARRANTY WITH RESPECT TO THE ZIPPY POOL CLEANER. ALL IMPLIED WARRANTIES IMPOSED BY APPLICABLE LAW, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS LIMITED WARRANTY. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU.

NOTICE: As a term of any warranties provided above, you must contact Zodiac Pool Care immediately upon the happening of any event upon which you make a warranty claim. Failure to provide this prompt notice may result in your forfeiting warranty rights and claim.

THIS LIMITED WARRANTY EXCLUDES THE FOLLOWING:

1. Discoloration of the Zippy pool cleaner. This is caused by reaction to ultraviolet rays and the chemicals used in the pool water. Discoloration does not affect the operating ability of the Zippy. Therefore, this Limited Warranty does not cover the replacement of discolored parts.
2. Damage to or malfunction of the unit resulting from excess chlorination or improper water chemistry balance.
3. Replacement of parts which fail or become defective as a result of improper installation, negligence, misuse, abuse or tampering by unauthorized repair personnel.
4. Age, pool water imbalance, and improper installation can cause vinyl pool liners to become brittle or unduly wrinkled. Corrosion of the supporting walls and/or irregularities in the pool base may also cause liner failure. The use of this product in such an environment is at the pool owner's risk. Therefore, the pool owner hereby releases the manufacturer from any and all claims for damage where these conditions exist.
5. The Zippy is designed for use in aboveground pools only. (Not including aboveground pools with slopes or hoppers.) If unit is used in any other application, the pool owner hereby releases the manufacturer from any and all claims. This misuse will void all warranty on the unit.
6. In no event shall Zodiac Pool Care, Inc. be liable in contract or in tort, or under any other legal theory, for lost profits or revenues, loss of use or similar economic loss, or for indirect, special, incidental, consequential or similar damages, even if it has been advised of the possibility of such claim. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

IMPORTANT WARRANTY NOTICES FOR VINYL LINER POOL OWNERS

- Certain vinyl liner patterns are particularly susceptible to rapid surface wear or pattern removal caused by objects coming into contact with the vinyl surface, including pool brushes, pool toys, floats, fountains, chlorine dispensers, and automatic pool cleaners.
- Some vinyl liner patterns can be seriously scratched or abraded simply by rubbing the surface with a pool brush. Ink from the pattern can also rub off during the installation process or when it comes into contact with objects in the pool. **Zodiac is not responsible for, and the Limited Warranty does not cover, pattern removal, abrasion or marking on vinyl liners.**
- Vinyl liners are subject to deterioration or damage due to age, the effect of chemicals, corrosion or failure of the supporting walls; as well as improper installation, maintenance or cleaning of the supporting walls or base. Before installing the Zippy, examine the interior of your pool carefully. If your vinyl liner is brittle or has stones, wrinkles, roots or metal corrosion in contact with the underside of the liner, or has damage to the base material or supporting walls, do not install the Zippy before having a qualified professional perform the necessary repairs or liner replacement.

ZODIAC WILL NOT BE RESPONSIBLE FOR LINER DAMAGE CAUSED BY (1) A ZIPPY CLEANER WHICH IS IN DISREPAIR, (2) PATTERN REMOVAL FROM A VINYL LINER, OR (3) A ZIPPY CLEANER USED IN A POOL HAVING AN AGED OR DETERIORATED LINER.

WARRANTY PROCEDURES

No claim under this Limited Warranty will be recognized unless the registration card, included in your box, is completed and returned within thirty (30) days of the purchase date. **Only the original purchaser may submit a claim under this Limited Warranty.** Purchaser's claims against Zodiac Pool Care shall be limited to those claims which may be asserted under the Limited Warranty relating to any defect, malfunction or wear of the ZIPPY.

To obtain warranty replacements or repair, call Zodiac Pool Care for authorization. When submitting a claim, always supply serial number, evidence of purchase date, retailer and a brief description of the problems/defects encountered. Zodiac Pool Care, Inc. reserves the right to repair or replace all defective or worn parts covered by this Limited Warranty and return same to purchaser, freight collect.

Zodiac Pool Care assumes no responsibility for any warranties or representations made by other individuals or businesses beyond the express terms contained in this Limited Warranty. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from jurisdiction to jurisdiction.

Tres Important

- Soins et Entretien: Votre Zippy a été conçu de manière à recevoir très peu d'entretien. En ajoutant les produits chimiques, en particulier en surchlorant ou lors d'un traitement de choc de la piscine, enlevez l'appareil et le boyau en dévissant l'assemblage adaptateur mural de la paroi de la piscine. Réinstallez-le dans la piscine quatre heures plus tard au minimum.
- TRÈS IMPORTANT! Lavage à contre-courant de votre système de filtration
- Il est important de débrancher le Zippy durant le lavage à contre-courant du système de filtration. Tournez l'adaptateur mural dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour l'enlever du raccord mural de la piscine. Réinstallez-le une fois l'opération terminée.
- **REMARQUE** : Le filtre doit continuer à fonctionner pendant 3 minutes au minimum pour s'assurer que toutes les substances en suspension soient évacuées avant de réinstaller le Zippy.

Zodiac Pool Care, Canada
2115 South Service Road West, Unit 3
Oakville, ON, Canada L6L 5W2
1-888-647-4004
www.zpc.ca

Zodiac Pool Care, Inc.
2620 Commerce Way
Vista, CA 92081-8438
1-800-822-7933
www.zodiacpoolcare.co

Français

Avant d'installer votre appareil Zippy, veuillez prendre note des directives suivantes:

- 1) Remplissez et renvoyez la fiche d'enregistrement de la garantie.
- 2) Pour votre référence, inscrivez ci-dessous les renseignements relatifs à votre achat.
- 3) Joignez votre facture (ou une photocopie) à cette page.

Ces démarches vous assureront un service rapide si vous devez faire appel à votre garantie. Vous n'aurez qu'à présenter votre Guide du propriétaire et votre facture à l'un des centres autorisés Zodiac à l'échelle nationale.

INSCRIVEZ ICI LES DONNÉES RELATIVES À VOTRE APPAREIL DE NETTOYAGE ZIPPY® :

Date d'achat _____ Fournisseur _____

Numéro de série _____ (sur le côté de l'appareil)

Ville _____ Province _____ Code Postal _____

AVIS IMPORTANT À L'INTENTION DES PROPRIÉTAIRES DE PISCINES AVEC TOILE DE VINYLE

Certains modèles de toile en vinyle sont particulièrement vulnérables à une usure rapide de la surface ou à une détérioration des motifs causée par le contact d'objets avec la surface de la toile, notamment les brosses pour piscine, les jouets, les flotteurs, les fontaines, les chlorateurs et les appareils de nettoyage automatique pour piscine.

Certains motifs de toile peuvent être sérieusement rayés ou usés par frottement suite à l'utilisation d'une simple brosse pour piscine. Il est également possible que l'encre de certains motifs s'efface lors de l'installation ou lorsqu'un objet entre en contact avec la toile. **Zodiac Pool Care, Inc. n'est pas responsable de la détérioration des motifs, de l'abrasion ou des marques faites aux toiles en vinyle et la garantie limitée ne couvre pas la détérioration des motifs, l'abrasion ou les marques faites aux toiles en vinyle.**

Les toiles en vinyle peuvent se détériorer ou subir des dommages avec le temps. Les effets des produits chimiques, la corrosion ou l'affaissement des murs de soutènement, ainsi qu'une mauvaise installation, un manque d'entretien ou de nettoyage des murs de soutènement ou de l'assise peuvent aussi contribuer à cette détérioration.

Avant d'installer votre appareil Zippy, examinez attentivement l'intérieur de votre piscine. Si la toile en vinyle semble friable, si des pierres, des plis, des racines ou des pièces métalliques corrodées se trouvent sous cette toile, ou si l'assise ou les murs de soutènement sont endommagés, adressez-vous à un professionnel compétent afin qu'il fasse les réparations nécessaires avant l'installation de votre appareil Zippy.

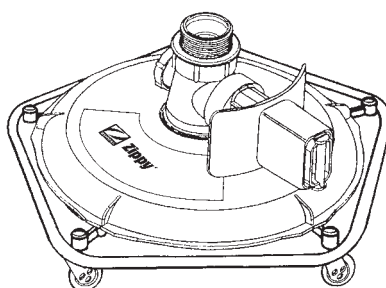
ZODIAC POOL CARE, INC. NE POURRA ÊTRE TENU RESPONSABLE DE : (1) TOUT DOMMAGE CAUSÉ À LA TOILE PAR UN APPAREIL DE NETTOYAGE ZIPPY EN MAUVAIS ÉTAT; (2) L'EFFACEMENT DU MOTIF DE LA TOILE DE VINYLE; (3) TOUT DOMMAGE CAUSÉ PAR UN APPAREIL DE NETTOYAGE ZIPPY À UNE TOILE TRÈS VIEILLE OU ENDOMMAGÉE.

Ce produit est destiné aux marchés canadien et américain seulement. Cet appareil de nettoyage pour piscine n'est pas garanti hors du Canada ou des États-Unis. Cet appareil de nettoyage pour piscines est garanti par un ou plusieurs des brevets canadiens ou américains énumérés ci-dessous. Numéros de brevets canadiens 2286657 et 2202512. Numéros de brevets américains : 5720068 et 5930856. D'autres brevets sont en instance.

Merci d'avoir acheté l'appareil Zippy®. L'appareil Zippy a été conçu et fabriqué pour être facilement installé et pour vous offrir des années de service avec peu d'entretien.

Le Zippy est conçu pour fonctionner grâce au débit de retour en provenance du système de filtration de la pompe. Les piscines hors-terre peuvent utiliser différents types de raccords d'entrée pour conduite de retour. À cet effet, votre appareil Zippy est fourni avec un système d'adaptation permettant d'utiliser toute une variété de raccords d'entrée pour la conduite de retour. Si votre piscine est munie de plus d'une conduite de retour, vous devez boucher les orifices d'entrée non utilisés par le Zippy afin d'assurer un débit d'eau suffisant. Consultez votre professionnel de la piscine pour acheter les pièces appropriées.

Assurez-vous que les pièces suivantes se trouvent dans l'emballage :



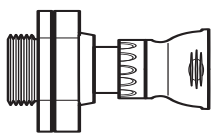
(1) Tête de l'appareil



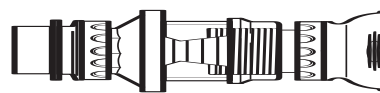
(5) Flotteur de boyau



(1) Raccord de la tête



(1) Adaptateur mural



(1) Assemblage Star Control®



(1) Section de boyau de 2 pieds



(5) Section de boyau de 5 pieds

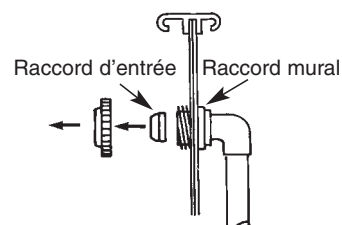
Installation

Préparation de la Piscine et du système de filtration

Le fond de la piscine ne doit pas avoir un trémie ou une inclinaison trop prononcée. Nettoyez manuellement la piscine. Faites un lavage du filtre par contre-courant ou nettoyez-le selon les recommandations du fabricant. Nettoyez la cuvette de l'appareil d'écumage et la crépine de la pompe. Inspectez visuellement la conduite de retour en provenance du filtre vers la paroi de la piscine pour rechercher d'éventuelles fuites. Réparez d'éventuelles fuites dans votre système de plomberie avant l'installation de l'appareil Zippy.

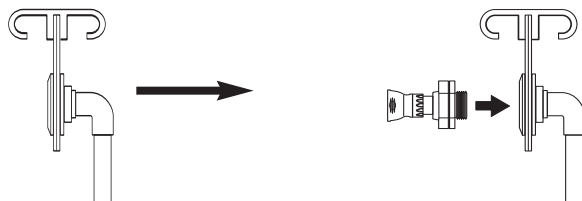
Installation de L'Adaptateur Mural

Arrêtez la pompe. Enlevez le raccord d'entrée de la conduite de retour de l'installation murale de votre piscine. Ne pas desserrer ou enlever l'installation murale.



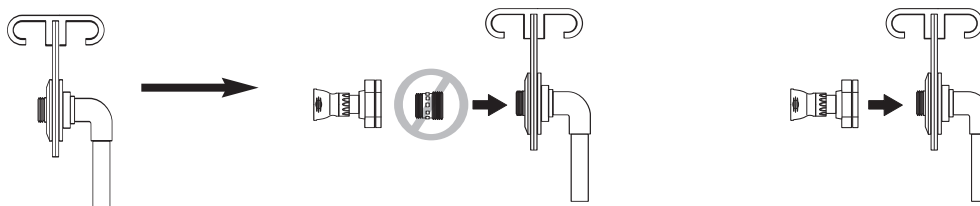
Déterminez à partir des illustrations représentées ci-dessous le type de raccord mural que vous avez.

Pour un raccord femelle de 1.5 po., vissez l'adaptateur mural dans le raccord tel qu'indiqué.



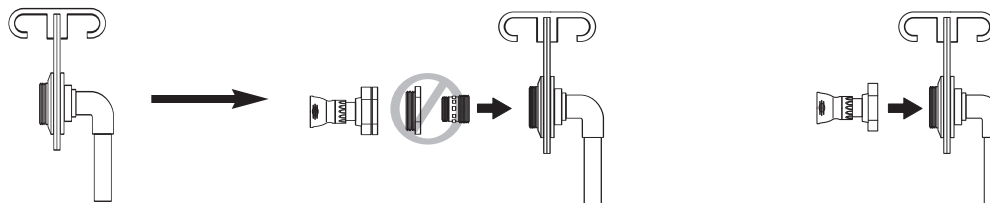
Raccord Femelle de 1 1/2 po

Pour un raccord mâle de 1.5 po., enlevez l'adaptateur mâle-mâle de l'adaptateur mural, tel qu'indiqué et vissez le reste de l'adaptateur mural dans le raccord tel qu'indiqué.



Raccord Mâle de 1 1/2 po

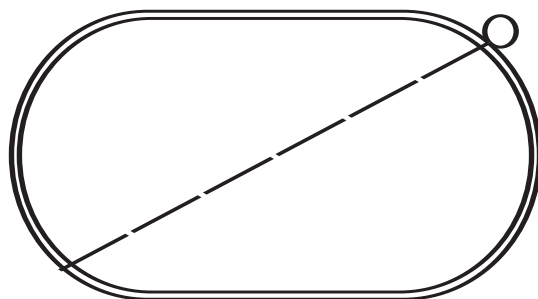
Pour un raccord mâle de 2 po., enlevez l'adaptateur mâle-mâle ainsi que la pièce filetée de l'adaptateur mural tel qu'indiqué et vissez le reste de l'adaptateur mural dans le raccord tel qu'indiqué.



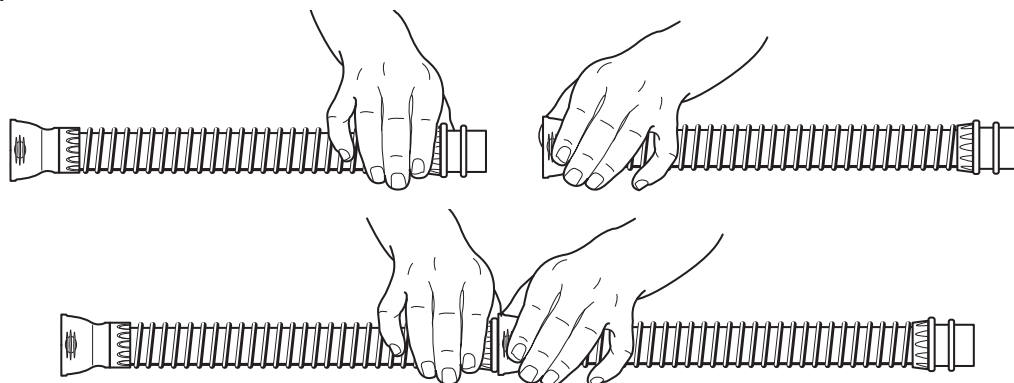
Raccord Mâle de 2 po

Assemblage Du Boyau

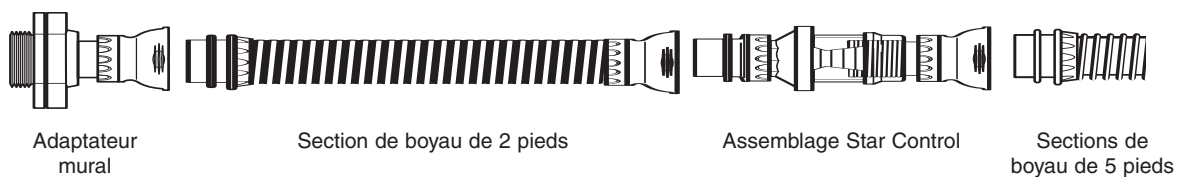
Maintenez les boyaux en position rectiligne bien exposés aux rayons du soleil pendant une heure afin qu'ils retrouvent leur forme normale. Mesurez la longueur du boyau à partir du raccord de la conduite de retour jusqu'au point le plus éloigné de la piscine. C'est la longueur totale de boyau nécessaire pour le Zippy. Si vous avez besoin de plus de boyau, adressez-vous à votre concessionnaire Zodiac pour vous procurer des sections additionnelles.



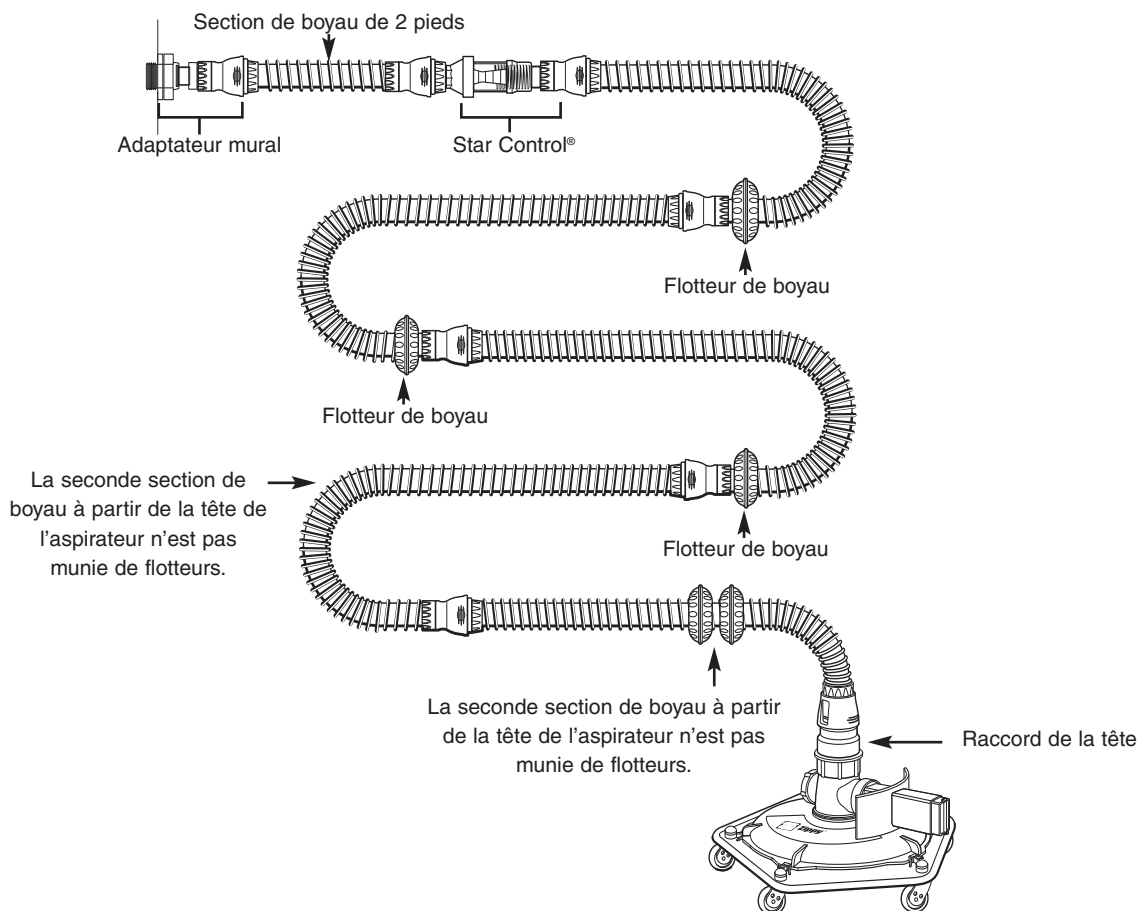
Pour assembler les boyaux, raccordez l'extrémité mâle de la section de boyau dans l'extrémité femelle. Vous entendrez un claquement sec lorsqu'ils sont correctement raccordés. Chaque section doit pivoter librement.



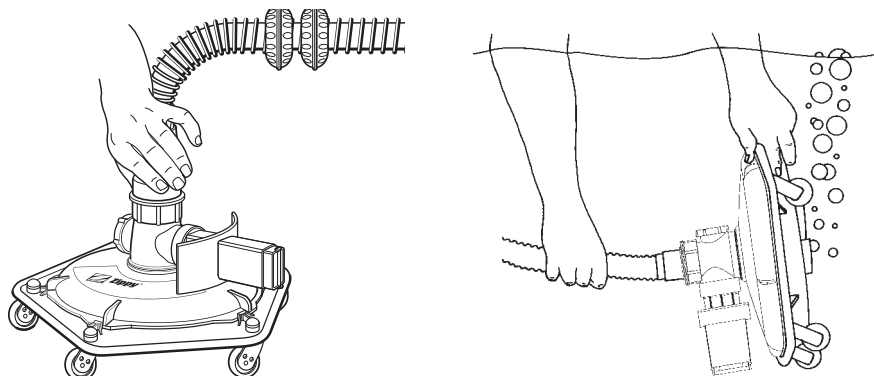
Raccordez la section de boyau de 2 pieds à l'adaptateur mural et l'assemblage Star Control à l'extrémité opposée de cette même section.



Selon l'ordre approprié, raccordez le nombre de sections de boyau de 5 pieds nécessaires à votre piscine à l'assemblage Star Control. Le boyau et les flotteurs de boyau doivent être assemblés tel qu'indiqué ci-dessous, afin que le Zippy fonctionne correctement.



Vissez le raccord de la tête qui est rattachée à la première section de boyau à la tête de l'aspirateur. Plongez la tête du ZIPPY® dans la piscine, penchez-le sur le côté et agitez-le d'avant en arrière, jusqu'à ce que l'air en soit évacué et que les bulles s'en échappent. Faites descendre le Zippy au fond de la piscine.



Réglage du Débit de L'eau

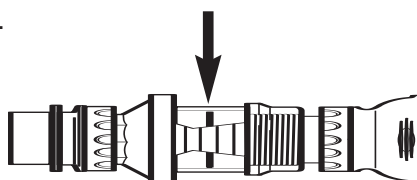
Votre Zippy utilise un assemblage Star Control® breveté qui vous permet de régler le débit de l'aspirateur au niveau optimal d'un simple tour de poignet.

Étape 1 : Faites démarrer la pompe.

Étape 2 : Pour régler le débit, prenez d'une main la petite extrémité de l'assemblage Star Control qui est rattachée au boyau de 2 pieds. Saisissez de l'autre main l'écrou de réglage blanc de l'assemblage Star Control.



Tournez lentement l'écrou de réglage dans le sens des aiguilles d'une montre pour augmenter le débit dirigé vers l'aspirateur ou dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour réduire ce débit. Ajustez l'écrou de manière à ce que le trait indicateur vert se trouvant à l'intérieur du Star Control s'aligne sur la bande jaune de la jauge indicatrice.



Le Zippy devrait se déplacer dans la piscine, ralentissant ou s'arrêtant par intermittences au contact des plis et des parois. Au ralenti ou à l'arrêt, la buse du jet doit se déplacer librement, propulsant le Zippy dans différentes directions.

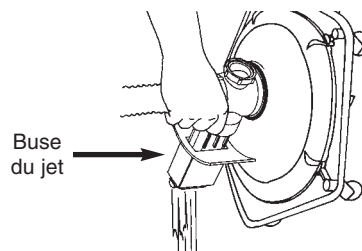
Assemblage Star Control

Il est possible qu'il faille augmenter ou réduire le débit en fonction de la taille et des conditions de votre piscine ainsi que de la taille de votre pompe. Veuillez vous reporter au guide du propriétaire pour en savoir plus sur le fonctionnement optimal de Star Control.

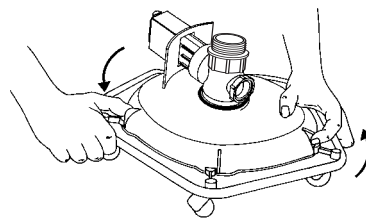
Indicateurs de couleur	Situation
Bleu	Le débit n'est pas suffisant pour faire déplacer le Zippy convenablement. Augmentez le débit en tournant l'assemblage Star Control dans le sens des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce que l'indicateur vert s'aligne sur la bande jaune de la jauge indicatrice.
Noir	Le débit est faible pour la plupart des piscines. Si l'aspirateur ne couvre pas entièrement la piscine, augmentez le débit jusqu'au niveau de la bande jaune indicatrice
Jaune	Débit optimal pour une grande majorité des piscines hors-terre.
Orange	Le débit est plus élevé que la normale. Cependant, ce débit peut s'avérer nécessaire pour certaines piscines très grandes.
Rouge	Le débit est excessif. Réduisez-le en tournant l'assemblage Star Control dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le trait indicateur vert s'aligne sur la bande jaune de la jauge indicatrice.

Nettoyage du Filtre de L'Appareil Zippy

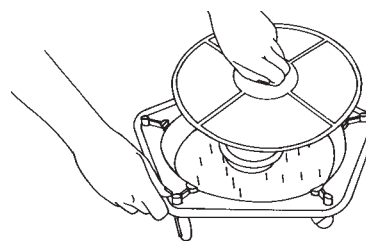
- Étape 1 : Arrêtez la pompe.
- Étape 2 : Sortez la tête de la piscine.
- Étape 3 : Débranchez la tête du Zippy du boyau.
- Étape 4 : Videz le ZIPPY en le retournant, la buse du jet dirigée vers la surface de la piscine.



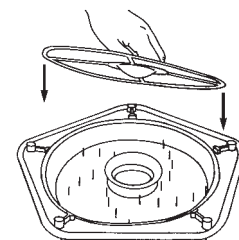
- Étape 5 : Posez le Zippy sur une surface plane comme la rampe ou le pourtour de la piscine. Tout en maintenant en place la partie inférieure de l'appareil, tournez la partie supérieure à l'aide des languettes prévues à cet effet. Enlevez la partie supérieure et posez-la sur la rampe ou le pourtour de la piscine.



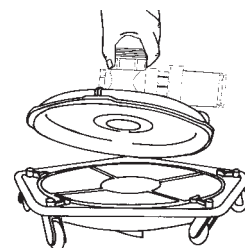
- Étape 6 : Une fois les deux moitiés séparées, enlevez la crépine et rincez-la. Videz la moitié inférieure de l'aspirateur de son contenu et rincez-la pour la débarrasser de tous les débris restants.



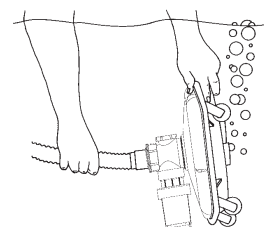
- Étape 7 : Pour l'assemblage, placez la crépine nettoyée sur la moitié inférieure de l'aspirateur. **Assurez-vous que le cône central de la grille est dirigé vers le bas.**
REMARQUE : Poser le Zippy par terre alors qu'il est encore branché sur le raccord mural peut entraîner la vidange non intentionnelle de votre piscine.



- Étape 8 : Posez la moitié supérieure sur la base et tournez-la jusqu'à ce qu'elle se remette en place. Raccordez les boyaux à la tête du Zippy.



- Étape 9 : Immergez et penchez la tête sur le côté pour évacuer les bulles et descendez-la au fond de la piscine. Faites démarrer la pompe.



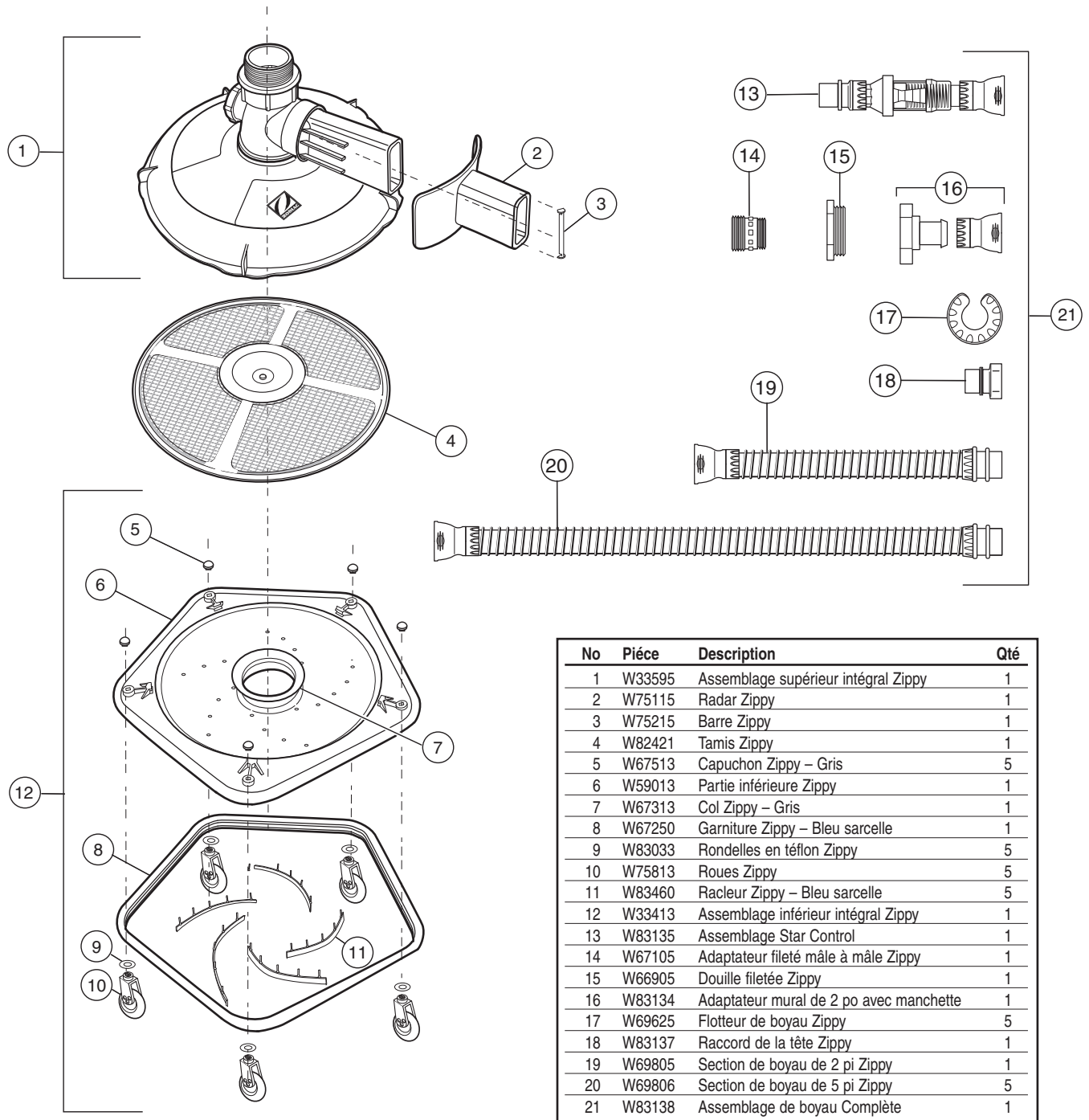
Guide de Dépannage

Si votre Zippy vous pose des problèmes, veuillez consulter le Guide de dépannage présenté ci-dessous avant de faire appel aux Services d'entretien. Si malgré tout une assistance est nécessaire, appelez le 1 888 647-4004. Veuillez préparer le numéro de série ainsi que la date d'installation de l'aspirateur à l'intention du représentant des Services techniques.

Situation	Étapes
L'aspirateur ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none">• La pompe est-elle en marche?• Vérifiez que l'assemblage Star Control® se trouve bien sur la bande jaune.• Enlevez les saletés et les débris de l'aspirateur.• Nettoyez le système de filtration de la piscine conformément aux directives du fabricant.• Assurez-vous que le ZIPPY a été installé correctement.
Boyau en spirale	<ul style="list-style-type: none">• Certaines spirales du boyau sont normales. Si toutefois elles empêchent le fonctionnement adéquat :• Assurez-vous que la longueur du boyau est adéquate.• Nettoyez à fond la crépine.• Vérifiez et ajustez l'intensité du débit.• Maintenez le boyau en position rectiligne exposé aux rayons du soleil durant quelques heures.
L'aspirateur se retourne	<ul style="list-style-type: none">• Vérifiez l'assemblage Star Control®.• Vérifiez que la tête de l'aspirateur ne contient pas d'air en la penchant sur le côté alors qu'elle est encore immergée dans l'eau.• Vérifiez que le boyau et les flotteurs sont assemblés selon l'ordre approprié.• Assurez-vous que la longueur du boyau est adéquate.
Faible couverture de la piscine	<ul style="list-style-type: none">• Vérifiez l'assemblage Star Control.• Assurez-vous que la longueur du boyau est adéquate.• Vérifiez que la forme du boyau est normale.• Assurez-vous que l'assemblage de la buse du jet pivote librement.• Assurez-vous que les flotteurs du boyau sont placés au bon endroit.
Faible collecte de débris	<ul style="list-style-type: none">• Nettoyez le plateau et la crépine.• Vérifiez l'assemblage Star Control.
L'aspirateur reste accroché à	<ul style="list-style-type: none">• Installez autour de l'échelle un dispositif de protection Zippy l'échelle de la piscine disponible chez le concessionnaire Zodiac.
L'assemblage Star Control de Zippy fait jaillir	<ul style="list-style-type: none">• Vérifiez que le niveau d'eau de la piscine est adéquat. l'eau au-dessus de la surface de la piscine• Appelez les Services techniques (1 888 647-4004).

Diagramme des Pièces de L'appareil Zippy

Français



No	Pièce	Description	Qté
1	W33595	Assemblage supérieur intégral Zippy	1
2	W75115	Radar Zippy	1
3	W75215	Barre Zippy	1
4	W82421	Tamis Zippy	1
5	W67513	Capuchon Zippy – Gris	5
6	W59013	Partie inférieure Zippy	1
7	W67313	Col Zippy – Gris	1
8	W67250	Garniture Zippy – Bleu sarcelle	1
9	W83033	Rondelles en téflon Zippy	5
10	W75813	Roues Zippy	5
11	W83460	Racleur Zippy – Bleu sarcelle	5
12	W33413	Assemblage inférieur intégral Zippy	1
13	W83135	Assemblage Star Control	1
14	W67105	Adaptateur fileté mâle à mâle Zippy	1
15	W66905	Douille fileté Zippy	1
16	W83134	Adaptateur mural de 2 po avec manchette	1
17	W69625	Flotteur de boyau Zippy	5
18	W83137	Raccord de la tête Zippy	1
19	W69805	Section de boyau de 2 pi Zippy	1
20	W69806	Section de boyau de 5 pi Zippy	5
21	W83138	Assemblage de boyau Complète	1

Appareil Zippy - Garantie Limitée

Cet appareil Zippy a été soigneusement vérifié avant l'expédition. Lors du déballage, si vous constatez que des pièces manquent ou sont en mauvais état, veuillez immédiatement en informer Zodiac Pool Care, Inc. Prière de consulter le Guide du propriétaire. Il contient des directives d'installation et d'opération détaillées et complètes.

LA SOCIÉTÉ ZODIAC POOL CARE INC., SE PORTE GARANTE DE CET APPAREIL DE NETTOYAGE POUR PISCINE ZIPPY DANS DES CONDITIONS NORMALES D'UTILISATION ET CONTRE TOUS DÉFAUTS DE FABRICATION POUR UNE PÉRIODE DE DEUX (2) ANS. TOUTES LES GARANTIES SONT EN VIGUEUR À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT.

Si cet appareil s'avère défectueux quant à ses matériaux ou sa fabrication durant cette période, le consommateur aura pour seul et unique recours la réparation ou le remplacement de ce produit selon les termes énumérés ci-dessous.

LA GARANTIE LIMITÉE DONT IL EST QUESTION DANS CE DOCUMENT EST LA SEULE GARANTIE ÉCRITE SE RAPPORTANT À L'APPAREIL DE NETTOYAGE ZIPPY® POUR PISCINE. TOUTES GARANTIES IMPLICITES ÉTABLIES PAR LES LOIS EN VIGUEUR, Y INCLUS LES GARANTIES IMPLICITES SE RAPPORTANT À LA QUALITÉ MARCHANDE OU À UN USAGE QUELCONQUE, SERONT LIMITÉES AUX DÉLAIS CITÉS DANS CETTE GARANTIE ÉCRITE EN CE QUI CONCERNE CHAQUE COMPOSANT. CERTAINES JURIDICTIONS EXCLUENT LA PÉREMPTION DES DÉLAIS D'UNE GARANTIE IMPLICITE, IL SE PEUT DONC QUE LES PÉREMPTIONS CITÉES CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS DANS VOTRE CAS.

AVIS : En vertu des dispositions de toutes les garanties mentionnées ci-dessus, vous devez contacter Zodiac Pool Care, Inc. au 1 888 647-4004 dès qu'un incident survient pour lequel vous ferez une réclamation. Le fait de ne pas nous aviser le plus rapidement possible pourrait entraîner la perte de vos droits et réclamations en vertu de la garantie.

LES DOMMAGES CITÉS CI-DESSOUS SONT EXCLUS DE CETTE GARANTIE LIMITÉE :

1. La décoloration de l'appareil de nettoyage pour piscine ZIPPY. Ceci peut être occasionné par les rayons ultraviolets et/ou les produits chimiques utilisés dans l'eau de la piscine. La décoloration n'affecte pas le bon fonctionnement de l'appareil Zippy. Donc, le remplacement des pièces décolorées n'est pas couvert par cette garantie limitée.
2. Les dommages ou le mauvais fonctionnement de l'appareil suite à un excès de chlore ou un déséquilibre chimique de l'eau.
3. Le remplacement des pièces qui ne fonctionnent plus ou sont défectueuses suite à une installation incorrecte, pour cause de négligence, de mauvais usage ou d'abus par un personnel qui n'est pas agréé par le fabricant.
4. Le vieillissement, un déséquilibre dans l'eau de la piscine et une mauvaise installation peuvent contribuer à la friabilité et au plissement anormal de la garniture. La corrosion des murs de soutènement et/ou des irrégularités du fond de la piscine peuvent aussi contribuer à la détérioration de la garniture. Si le propriétaire d'une telle piscine utilise l'appareil de nettoyage, il le fait donc à ses propres risques, il libère ainsi le fabricant de toute responsabilité où de telles conditions existent.
5. L'appareil de nettoyage Zippy est conçu pour un usage dans des piscines hors-terre seulement (sauf les piscines hors-terre avec un trémie ou une inclinaison trop prononcée). Si l'appareil est utilisé autrement que de la façon prescrite, le propriétaire libère le fabricant de toute responsabilité. Un usage autre que celui recommandé pour cet appareil annulera toute garantie.
6. La société Zodiac Pool Care, Inc., ne sera, en aucun cas, tenue responsable de façon contractuelle, ni par responsabilité civile ou de tout autre concept légal, des pertes économiques, des dommages indirects, spéciaux, fortuits ou conséquents même après avis de la possibilité de recours contre de telles pertes. Certaines juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits et conséquents, il se peut donc que ces mesures ne s'appliquent pas dans votre cas.

AVIS IMPORTANT À L'INTENTION DES PROPRIÉTAIRES DE PISCINES AVEC TOILE DE VINYLE

- Certains modèles de toile en vinyle sont particulièrement vulnérables à une usure rapide de la surface ou à une détérioration des motifs causée par le contact d'objets avec la surface de la toile, notamment les brosses pour piscine, les jouets, les flotteurs, les fontaines, les chlorateurs et les appareils de nettoyage automatique pour piscine.
- Certains motifs de toile peuvent être sérieusement rayés ou usés par frottement suite à l'utilisation d'une simple brosse pour piscine. Il est également possible que l'encre de certains motifs s'efface lors de l'installation ou lorsqu'un objet entre en contact avec la toile. **Zodiac Pool Care, Inc. n'est pas responsable de la détérioration des motifs, de l'abrasion ou des marques faites aux toiles en vinyle et la garantie limitée ne couvre pas la détérioration des motifs, l'abrasion ou les marques faites aux toiles en vinyle.**
- Les toiles en vinyle peuvent se détériorer ou subir des dommages avec le temps. Les effets des produits chimiques, la corrosion ou l'affaissement des murs de soutènement, ainsi qu'une mauvaise installation, un manque d'entretien ou de nettoyage des murs de soutènement ou de l'assise peuvent aussi contribuer à cette détérioration. Avant d'installer votre appareil Zippy, examinez attentivement l'intérieur de votre piscine. Si la toile en vinyle semble friable, si des pierres, des plis, des racines ou des pièces métalliques corrodées se trouvent sous cette toile, ou si l'assise ou les murs de soutènement sont endommagés, adressez-vous à un professionnel compétent afin qu'il fasse les réparations nécessaires ou qu'il remplace la toile en vinyle avant l'installation de votre appareil Zippy.

ZODIAC POOL CARE, INC. NE POURRA ÊTRE TENU RESPONSABLE DE : (1) TOUT DOMMAGE CAUSÉ À LA TOILE PAR UN APPAREIL DE NETTOYAGE ZIPPY EN MAUVAIS ÉTAT; (2) L'EFFACEMENT DU MOTIF DE LA TOILE DE VINYLE; (3) TOUT DOMMAGE CAUSÉ PAR UN APPAREIL DE NETTOYAGE ZIPPY À UNE TOILE TRÈS VIEILLE OU ENDOMMAGÉE.

PROCÉDURES DE GARANTIE

Aucune réclamation ne sera reconnue sous cette garantie limitée à moins que la fiche d'enregistrement se trouvant dans l'emballage n'ait été remplie et renvoyée dans les trente (30) jours suivant la date d'achat. **La personne ayant acheté ce produit au détail est la seule à pouvoir soumettre une réclamation sous cette garantie limitée.** Toute réclamation contre la société Zodiac Pool Care, Inc., sera limitée à une défectuosité, un mauvais fonctionnement ou une détérioration de cet appareil ZIPPY, conformément aux clauses de cette garantie limitée.

Pour que l'appareil soit remplacé ou réparé dans les délais de cette garantie, composez le 1 (888) 647-4004. Lorsque vous soumettez une réclamation, assurez-vous de toujours inclure le numéro de série de l'appareil, une preuve d'achat avec date, le nom du détaillant et une brève description du problème. La société Zodiac Pool Care, Inc., se réserve le droit de réparer ou de remplacer toutes pièces défectueuses ou usagées couvertes par cette garantie limitée et de les renvoyer frais de renvoi payable à la livraison.

La société Zodiac Pool Care, Inc. ne sera, en aucun cas, responsable de toute autre garantie ou représentation proposées par des tiers (individu ou société) au-delà des termes explicites de cette garantie limitée.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques. Vous pouvez posséder d'autres droits qui peuvent varier de juridiction en juridiction.



Zodiac Pool Care, Inc.

2620 Commerce Way
Vista, CA 92081 USA • Tel: 1-800-822-7933

Zodiac Pool Care Canada, Ltd.

2115 South Service Road West, Unit 3
Oakville, ON Canada L6L 5W2 • Tel: 1-888-647-4004